

Talan mot Byrån för harmonisering inom den inre marknaden väckt den 20 februari 2001 av Kabushiki Kaisha Fernandes

(Mål T-39/01)

(2001/C 150/59)

(Rättegångsspråk: engelska)

Kabushiki Kaisha Fernandes, Tokyo (Japan) har den 20 februari 2001 väckt talan vid Europeiska gemenskapernas förstainstansrätt mot Byrån för harmonisering inom den inre marknaden. Sökanden företräds av Richard Hacon, Nicholas Philips och Ian Wood från advokatbyrån Rowe & Maw, London. Dessutom var Richard John Harrison, Doncaster (Förenade Kungariket) part vid överklagandenämnden.

Sökanden yrkar att förstainstansrätten skall

- ogiltigförklara första överklagandenämndens vid Byrån för harmonisering inom den inre marknaden beslut nr R 01116/2000-1 av den 4 december 2000,
- förplikta Byrån för harmonisering inom den inre marknaden att avslå ansökan om registrering av gemenskapsvarumärket,
- förplikta svaranden att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Person som ansökt om registrering av gemenskapsvarumärket:	Richard John Harrison.
Det ifrågavarande gemenskapsvarumärket:	Ordmärket "HIWATT" för vissa varor i klass 9.
Åberopad innehavare av rätten till varumärket eller kännetecknet i invändningsförfarandet:	Sökanden.
Varumärke eller kännetecken som åberopats i invändningsförfarandet:	Det tyska, franska och italienska ordmärket "HIWATT", vilket registrerats för vissa varor i klass 9.
Invändningsenhetens beslut:	Invändningen avslås.

Överklagandenämndens beslut:

Anförda grunder:

Överklagandet ogillas.

Åsidosättande av artikel 8.1 b i rådets förordning 40/94⁽¹⁾, och i andra hand, åsidosättande av en rättsregel som avser tillämpningen av förordningen — styrkandet av ett verkligt bruk av varumärket i de ifrågavarande medlemsstaterna i enlighet med artikel 43.3 i förordningen.

⁽¹⁾ Rådets förordning (EG) nr 40/94 av den 20 december 1993 om gemenskapsvarumärken (EGT L 11, s. 1; svensk specialutgåva, område 17, volym 2, s. 3).

Talan mot Europeiska gemenskapernas kommission väckt den 21 februari 2001 av Scan Office Design S.A.

(Mål T-40/01)

(2001/C 150/60)

(Rättegångsspråk: franska)

Scan Office Design S.A. med säte i Bryssel har den 21 februari 2001 väckt talan vid Europeiska gemenskapernas förstainstansrätt mot Europeiska gemenskapernas kommission. Sökanden företräds av advokaterna Benoît Mertens och Christophe Steyaert, i egenskap av ombud.

Sökanden yrkar att förstainstansrätten skall

- förplikta Europeiska gemenskapernas kommission att till sökanden utge ett belopp om 1 186 511,50 euro, samt
- förplikta kommissionen att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Europeiska gemenskapernas kommission inledde ett upphandlingsförfarande genom anbudsinfordran nr 96/31/IX/C1 (kontorsmöbler — EGT s 164, 27.8.1996). Sökanden inkom till följd härav med ett anbud som inte antogs av kommissionen.

Sökanden begär ersättning för den skada som denne anser sig ha lidit genom att kommissionen har begått ett sådant fel som avses i artikel 288 i EG-fördraget. Felet har begåtts genom att kommissionen tilldelat SA Frezza Belgium kontraktet, vilket vållade sökanden skada. Sökandens anbudshandlingar var de enda som uppfyllde uppställda krav i anbudsinfordran.

Talan mot Europeiska gemenskapernas kommission väckt den 1 mars 2001 av CO-FRUTTA soc. coop. a.r.l.

(Mål T-47/01)

(2001/C 150/61)

(Rättegångsspråk: italienska)

CO-FRUTTA soc. coop. a.r.l. har den 1 mars 2001 väckt talan vid Europeiska gemenskapernas förstainstansrätt mot Europeiska gemenskapernas kommission. Sökanden företräds av advokaterna Wilma Viscardini, Mariano Paolin och Simo-netta Donà.

Sökanden yrkar att förstainstansrätten skall

- ogiltigförklara kommissionens beslut enligt skrivelse av den 31 juli 2000 från GD Jordbruk och av den 5 december 2000 från generalsekreteraren att neka tillgång till de handlingar som anges i ansökan från CO-FRUTTA av den 27 juni 2000, vilken upprepades den 1 september 2000, och
- förplikta kommissionen att ersätta rättegångskostnaderna.

Grunder och huvudargument

Sökanden har begärt att få tillgång till handlingar som kommissionen förfogar över avseende den gemensamma organisationen av marknaden för bananer. Denna begäran har motiverats med att det har kommit till sökandens kännedom att det till den gemensamma marknaden har införts betydande kvantiteter av bananer på grundval av förfalskade importlicenser eller importlicenser som utfärdats på grundval av falska eller felaktiga referenskvantiteter. Sökanden har därför från kommissionens tjänstegrener begärt en kopia av, eller åtminstone möjlighet att på plats ta del av, förteckningar över de aktörer som registrerats i gemenskapen eller över respektive kvantiteter som importerats under referensperioden och följaktligen över de preliminära referenskvantiteter som tilldelats var och en av dessa samt över de licenser som använts och motsvarande utdrag.

Kommissionen har avslagit denna begäran två gånger på grund av kravet på "skydd för företagshemligheter" och "upphovsmannaregeln".

Under förevarande omständigheter anser sökanden att kommissionens avslag vid två tillfällen med olika motiveringar inte är berättigat och innebär ett hinder för en aktör, vars ekonomiska verksamhet är nära beroende av regleringen av marknaden för bananer och på vilket område kommissionen har vida kontrollbefogenheter, att kontrollera om denna reglering tillämpas på ett riktigt sätt.

Sökanden gör till stöd av sina yrkanden gällande att den uppförandekodex som kommissionen antog genom beslut 94/90/EKSG, EG, EURATOM och förklaring nr 17 till slutakten från Maastricht har åsidosatts och att det föreligger maktmissbruk.

Talan mot Europeiska centralbanken väckt den 13 mars 2001 av Carmine Salvatore Tralli

(Mål T-56/01)

(2001/C 150/62)

(Rättegångsspråk: tyska)

Carmine Salvatore Tralli, bosatt i Nidderau (Tyskland), har den 13 mars 2001 väckt talan vid Europeiska gemenskapernas förstainstansrätt mot Europeiska centralbanken. Sökanden företräds av advokaterna Norbert Pflüger, Regina Steiner och Silvia Mittländer, i egenskap av ombud, med delgivningsadress i Luxemburg.

Sökanden yrkar att förstainstansrätten skall

- 1) fastställa att svarandens ordförande har åsidosatt artikel 8.1.5 sista stycket i European Central Bank Staff Rules genom att inte inom en månad skriftligen besvara sökandens klagomål enligt skrivelse av den 5 februari 2001;
- 2) för det fall att några av yrkandena i mål T-373/00 ogillas:
 - ogiltigförklara svarandens uppsägning av den 29 november 2000,
 - fastställa att arbetskontraktet mellan parterna fortsätter även efter den 31 december 2000,